

قراءات

محمدعلى راغبی^۱

چکیده

در این مقاله، ابتدا تعریف قرائت و فرق آن با تجوید، اقسام قراءات و فرق قراءات با قرآن بیان شده، سپس به ادوار تاریخ قرائت می پردازد. آن‌گاه مأخذ قراءات و موجبات اختلاف قراءات مورد بررسی قرار گرفته و سرانجام اختیار قراءات و مقیاس‌های فرائی معتبر، علت انتخاب قراءات سبعه و قبول قرائت عاصم طیب روایت خصوص مورد بحث قرار گرفته است.

کلید واژه‌ها: قرآن، قراءات، قراء سبعه، مقیاس فرائی، مصاحف



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

ستاد جامع علوم انسانی

مقدمه

قراءات قرآنی و تطور آنها در سال‌های متتمادی، گروه زیادی از محققان و دانشمندان قرآنی را به خود مشغول کرد و تأثیرات و کتب فراوانی را بر جای گذاشت و گاهی در حد افراط به آن پرداخته شد. استاد دکتر عبدالهادی الفضلی با تحقیق ارزنده‌ای، کتاب تاریخ قراءات را تألیف نمود و استاد دکتر سید محمد باقر حجتی با تلاش وافر آنرا تحریر و ترجمه نمود. در این مقاله، مباحث مربوط به تاریخ قراءات با چینش جدید ارائه گردیده است. شاید بدین مقدار برای کسانی که بخواهند از این موضوع مطلع باشند، کفايت کند و آنها را از ورود به مباحث «لا طائل تحته» بی‌نیاز گرداند.

۱. مفهوم قراءات و اقسام آن

قبل از بحث درباره‌ی تاریخ و چگونگی پیدایش قراءات، لازم است از تعریف قراءات و فرق آن با تجوید و اقسام قراءات سخن رود.

۱-۱. تعریف قراءات

ابن‌الجزری می‌گوید: «قراءات، عبارت از علم به کیفیت ادای کلمات قرآن و اختلاف آنها می‌باشد، به شرط این‌که ادای این کلمات به راوی و ناقل آن منسوب گردد»^۱؛ یعنی بدانند که کیفیت ادای کلمات از کدام قاری است. زرکشی هم اختلاف مربوط به الفاظ وحی را که از سوی قراء نقل شده، قراءات می‌داند^۲ و دمباتی نیز تعریف به نتیجه قراءات کرده که به وسیله آن اتفاق نظر یا اختلاف ناقلين کتاب خدا شناخته می‌شود.^۳ شیخ زکریا انصاری، شرط دیگری را در تعریف قراءات آورده و آن این‌که قرآن کریم آن‌چنان قرائت شود که منطبق با قرآن باشد. یعنی پیامبر قرائت کرده باشد، یا مورد تأیید

او باشد^۴ و خلاصه قرائت عبارت از سنت است که باید لزوماً از آن در تلاوت قرآن کریم پیروی کرد؛ آنچنان که از زیدبن ثابت انصاری صحابی نقل شده است.^۵

به عبارت دیگر علم قراءات در جهت صورت و قالب تلفظ کلمات قرآنی بحث می‌کند و ناظر به بررسی و مطالعه کیفیت ادای کلمات قرآن می‌باشد، با توجه به سنت و نقل این قراءات؛ مثلاً نوع قرائتی که در سوره‌ی فاتحه درباره "ملک یومالدین" وارد شده، مختلف است و عاصم وکسائی "مالک" را بالف و سایر قراء سبعه ملک و بدون الاف قرائت کرده‌اند.^۶

۲-۱. فرق قرائت با تجوید

شیخ زکریای انصاری در تعریف تجوید می‌گوید:

"تجوید از لحاظ لغت به معنای تحسین و نیکو ساختن و آرایشن است؛ اما اصطلاحاً تلاوت قرآن به گونه‌ای است که حق هر حرفی از نظر مخرج و صفت اداء گردد".^۷

بنابر این تعریف، تجوید قرآن متوقف بر شناخت مخارج و صفات حروف و احکامی است که از رهگذر ترتیب و ترکیب حروف به دست می‌آید، که پس از تمرین زبان و کثرت تکرار حاصل می‌شود و درباره‌ی بعد صوتی حروف هجایی قرآنی بحث می‌کند.

یعنی تجوید اداء است، ولی قرائت تلفظ است.

بنابراین نسبت میان تجوید و قرائت، عموم و خصوص من و وجه است؛ یعنی در بعضی موضوعات که از اصول قرائی است - یعنی احکام عام و کلی و قابل اطراد به تمام کلمات قرآنی مثل ادغام و وقف - نقاط مشترکی پیدا می‌کنند و قرائت از جهت این‌که به تنها بی راجع به موضوعاتی که معروف به فروع قرائی یا فرش قرائی هستند که احکام جزئی و موضعی در خصوص موارد جزئی قرآن است، مثل اختلاف در قرائت «مالک یومالدین»، با تجوید متفاوت می‌شود، و تجوید هم به لحاظ این‌که به تنها درباره‌ی مخارج حروف و صفات حروف بحث می‌کند، از قرائت ممتاز می‌شود.

۳-۱. اقسام قراءات

با توجه به مقیاس قراءات صحیح که عبارتند از صحت سند، انطباق با عربیت و رسم الخط یکی از مصاحف عثمانی و کیفیت نقل و اتصال آنها به معصوم، می‌توان قراءات را به سه قسم تقسیم کرد:

۱-۳-۱. قراءات متواتر

قراءاتی است که دارای شرایط سه گانه بوده و اتصال آنها به پیامبر اکرم ﷺ و یا معصوم ﷺ قطعی باشد؛ اعم از اینکه نقل آنها متواتر و یا مستفیض باشد.

متواتر در اصطلاح قرائی قدمًا معنای خاص خود را دارد که با اصطلاح محدثین فرق می‌کند و مقصود از آن قراءات معتبره است که علم به اتصال روایت قراءات به معصوم ﷺ حاصل شده باشد؛ چه اینکه نقل آنها در حد تواتر باشد و یا در حد استفاضه‌ای که مقرون با خصوصیاتی باشد که اتصال آن را به معصوم قطعی و قابل اطمینان سازد. پس قراءات مستفیضه نیز داخل این قسم می‌شود.

عدّه‌ای از نویسندهای تألیفات خود را بر اساس وجود ارکان قراءات متواتر گردآوری کرده‌اند؛ مانند ابن مجاهد، ابن مهران، وابی العلاء همدانی.^۸

۲-۳-۱. قراءات آحادیه

قراءاتی است که اگر چه شرایط سه گانه را دارند، ولی نقل آنها در سطحی نیست که بتواند مفید علم و یقین از لحاظ اتصال به معصوم ﷺ باشد.^۹

۲-۳-۲. قراءات شاذه

قراءاتی است که مخالف با رسم الخط مصحف عثمانی باشد. همچنین قراءات بادیه نشینان (قراءة البدو) که با اتفاق قرائت همه قراء مخالف است مثل الحمد لله که دال را قراء متفقاً به ضم خوانده‌اند، ولی بعضی بادیه نشینان الحمد به کسر دال و بعضی الحمد لله به ختم دال و لام می‌خوانند. این قرائت نیز مانند قراءات شاذه فاقد ارزش کافی است.

گفتنی است که بعضی از نویسندهان، تأییفات خود را بر اساس جمع و گردآوری هر چیزی که در دسترسشان قرار گرفت، بسیار کردند؛ مثل سبط الخیاط ابی‌الکرم شهرزوری و ابن علی مالکی که صرفاً به گردآوری قراءات همت گماردند و رعایت ارکان و شرایط قراءات متواتره را نمی‌کردند. به این ترتیب همه‌ی منقولات آنان را نمی‌توان متواتر دانست، بلکه باید به تأییفات مربوط به قسم اول یعنی قراءات متواتره مراجعه کرد. اگر این قراءات منقول با آن تأییفات هماهنگ بود، می‌توان آنها را نیز متواتر شمرد و اگر مخالف بود باید آنها را شاذ دانست.^{۱۰}

۴-۱. فرق قراءات با قرآن

در این مسئله اقوال مختلفی است که اهم آن اقوال، عبارت است از:

۱-۱. قرآن و قراءات متفاوت از یکدیگرند: زرکشی گرایش به این رأی دارد و می‌گوید: قرآن وحی‌ای است که بر پیامبر نازل شده و قراءات عبارت است از اختلاف وحی از لحاظ حروف و کلمات و کیفیت ادای آن حروف.^{۱۱}

قسطلانی^{۱۲} و ابیاری^{۱۳} و دکتر صبحی صالح^{۱۴} و مرحوم آیة‌الله خوئی^{۱۵} نیز همین نظریه را پذیرفته‌اند.

ایاری اختلاف قراءات عدیده را به خاطر عاری بودن مصاحف امام از نقطه و اعراب و نتیجه اجتهاد و استنباط قراء می‌داند و آن را برخلاف هدف جمع و تدوین قرآن شمرد است که این بحث در موجبات اختلاف فرائت تحت نظریه گولدزیهر مورد بررسی و نقد قرار خواهد گرفت.

۱-۲. همه قراءات «حتی قراءات شاذ» قرآن هستند: این نظریه مربوط به دقیق العبد است. وی می‌گوید قراءات شاذ از طریق نقل آحاد از پیامبر ﷺ روایت شده و بدیهی است که آن حضرت بر حسب پاره‌ای از قراءات شاذ، قرآن را روایت کرده است. اگر چه این بخش از قراءات مشخص و معین نیست، اما با علم اجمالی می‌دانیم که آن حضرت بر

طبق آنها به قرائت قرآن پرداخته است؛ پس برخوردار از تواتر است؛ ولی پاسخ به ایشان این است که شاذ بودن قراءت با تواتر سازگار نیست، چون خبر واحدی که همراه با قرائت مفید قطع نباشد، یقین آور نیست. بنابراین از این طریق قرآنیت این قراءات قابل اثبات نیست.^{۱۶}

^{۳-۴-۱}. تنهای بر قراءات صحیح، اطلاق قرآن می‌شود:

بنابراین نظریه اگر قراءاتی واجد صحت سند و منطبق با دستور زبان عربی و مطابق با رسم الخط مصحف عثمانی باشد می‌توان آنرا به عنوان قرآن تلقی کرد و در صورت فقدان یکی از شرایط ثلاثة، قرآن اطلاق نخواهد شد. این نظریه را جمهور علماء و مقرئین اظهار کرده‌اند.

۱-۴-۴. نظر علمای امامیه:

از کلام مرحوم شیخ طوسی^{۱۷} و شیخ طبرسی^{۱۸} بدست می‌آید که قرائت قرآن بـا قراءات متواتره احراز می‌شود و انسان می‌تواند قرآن کریم را به هر یک از این قراءات بخواند و انتخاب قرائت خاص را که نتوان به جز به آن قرائت کرد مگروه بر شمرده‌اند.

۲. ادوار تاریخی قرآن

قراءات قرآنی ادوار مختلفی را گذراند تا اینکه به صورت علمی مستقل درآمد و یکی از عرصه‌های گسترده مطالعات و تحقیقات نحوی و لغوی گردید.

٢١- قوانین

در این مرحله ابتدا جبرائیل علیه السلام از سوی خدا قرآن را به نبی اکرم علیه السلام تعلیم داد که پس از آنچه در مقدمه کتاب المبانی^{۱۹} و تفسیر قرطبی^{۲۰} آمده است - نقطه‌ی آغاز این مرحله است که امر به قرائت (اقرء) شده است و بداست

که امر به قرائت در این سوره از نوع فرائت تعلیمی بوده است که نبی اکرم باید آیات قرآن کریم را به خاطر بسپارد و از این رهگذر رسالت الهی را برای تبلیغ و هدایت انسان‌ها از اعلى دریافت نماید و سپس آن آیات را به مسلمین تعلیم داده و آنرا بر آنان اقراء نماید. امر الهی چنین بود که فرمود: و قرآنًا فرقناه لتفرقأه علی النّاسِ علی مُكثٍ و تَرَنَّاه تَنْزِيلًا؛ «و قرآن را بخش بخش نمودیم، تا آن را به آرامی بر مردم بخوانی و آن را به تدریج فرو فرستادیم؛ فرو فرستادنی.» (اسراء ۱۰۶)

در این باره احادیث فراوانی رسیده از آن جمله: از عثمان بن مظعون و عبدالله بن مسعود و ابی بن کعب روایت شده است که «پیامبر صلی الله» ده آیه را بر آنان اقراء می فرمود و آنان از این ده آیه فراتر نمی رفتهند و به ده آیه دیگر نمی پرداختند مگر آنگاه که راه و رسم عمل به آن ده آیه نخست را از آن حضرت فرا می گرفتند و از قرآن کریم و عمل به مضامین آنرا با هم به آنان تعلیم می داد.»

از ابی عبدالرحمن سلمی نیز روایتی به همین مضمون رسیده است^{۲۱} و در مقدمه کتاب المبانی هم قریب به این مضامین آورده شده است.^{۲۲}

در این مرحله علاوه بر اینکه پیامبر اکرم ﷺ خود شخصاً تعلیم قرآن را به عهده داشت، به دستور او عده‌ای از مسلمین آیات و سور قرآن کریم را به عده‌ای دیگر تعلیم می‌داده و به افراط یکدیگر می‌پرداختند. مصعب بن عمیر و عبد الله ابن ام كلثوم بنا بر آنچه بخاری با استناد خود از ابی اسحاق، از براء آورده اولین کسانی بوده‌اند که در مدینه تعلیم قرآن می‌داده‌اند و سپس عمار و بلال و معاذبن جبل هم این وظیفه را به عهده گرفته‌اند.^{۲۳}

۲-۲. پیداشر، قراء و انتشار قرائت

در این مرحله گروهی از اصحاب، تلاوت و تدریس آیات و سور آنرا به عهده گرفته،
این کار به صورت اشتغالات عمده‌ی زندگانی آنها درآمد که به قراء موسوم شدند و آغاز
نامگذاری و مبدأ بداش، اصطلاحات قراء و قرائت همین زمان بود. در کتاب **المغازی**

آمده است: «در میان انصار هفتاد نفر مرد جوان دیده می شدند که موسوم به قراء بودند و به هنگام درآمدن شب به ناحیه مدینه می آمدند و به تعلیم قرائت می پرداختند و اقامه نماز می کردند.»^{۲۴}

آنان در جنگ بئرمونه به شهادت رسیدند که در ماه صفر ۳۶ هجری اتفاق افتاد. ذهبی در **معرفة القراء الحادیشی** را روایت کرده که می تواند گواه این مطلب باشد.^{۲۵} همچنین پاره‌ای از صحابه حفظ قرآن را به عهده گرفته که ذهبی در همان کتاب نام هفت نفر از کسانی را که در حیات پیامبر اسلام قرآن را حفظ کردند و دیگران قرائت قرآن را عرضًا از آنها دریافت نمودند و مدارسانید قراء سبعه نیز بر محور قراءات آنهاست، به ترتیب زیر ذکر می کند:

أبي بن كعب (م ۲۰ هـ)، عبدالله بن مسعود (م ۳۲ هـ)، أبوالدرداء عويمر بن زيد (م ۳۲ هـ)، عثمان بن عفّان (م ۳۵ هـ)، حضرت علي بن ابيطالب عليه السلام (م ۴۰ هـ)، ابوموسی اشعربی (م ۴۴ هـ). زیدبن ثابت (م ۴۵ هـ)

از طرفی مسئله قرائت به صورت تعلّم و یادگیری دگرگونی یافت؛ به این معنی که علاقهمندان به قرائت به حافظان قرآن رجوع می کردند تا قرآن را بر آنان قرائت کنند و قرائت را از آنها فراگیرند.

کوفه پس از مدینه منوره از معروفترین شهرهایی به شمار می رفت که مردم آن به قرآن و قراءات آن اهتمام می ورزیدند و عمرین الخطاب مردم کوفه را با این تعبیر توصیف می کرد که: «کوفیان را بانگ و آوازی به سان آواز زنبور است.»^{۲۶}

این مرحله از نیمه نخستین قرن اول هجری فراتر نمی رود و آخرین صحابه‌ای که از جمله حافظان قرآن به شمار می رفت، زیدبن ثابت بود که وفات او در سال ۴۵ هـ اتفاق افتاد.

۲-۳. مرحله پیدا شدن وجوه مختلف قرائت و اقدام برای یکنواختسازی مصحف

پس از استقرار قرائت قرآنی به عنوان یک ماده درسی، وجوه مختلف قرائت را پدید آورد و سیر و حرکت در طرق خود را از نظر نقل و روایت آغاز کرد. در آغاز کتاب « القراءات» ابو عیید قاسم بن سلام، نام‌های اشخاصی ذکر شده که درباره وجوه مختلف قرائت، مطالبی از آنها نقل شده و آنان از صحابه پیامبر به شمار می‌روند؛ مانند علی علیه السلام و خلفا و ابن مسعود و ابن عباس و عبدالله بن عمر.... از مهاجرین، و ابی بن کعب و معاذ بن جبل و زید بن ثابت و انس بن مالک از انصار.^{۲۷}

با توجه به این اختلافات، عثمان به فکر ساختن مصحف و یکنواخت کردن آن افتاد. او مقری خاصی را برای هر یک از بلاد فرستاد تا مردم را بر اساس مصحف خود متعدد سازد. بدین‌روی عبدالله بن سائب مخزومی (م حدود ۷۰ هق) را به مکه و ابو عبد الرحمن سلمی (م ۴۷ هق) را به کوفه و عامر بن عبد قیس (م حدود ۵۵ هق) و مغیرة بن ابی شهاب مخزومی (م حدود ۷۰ هق به بعد) را به شام و زید بن ثابت (م ۴۵ هق) را به مدینه فرستاد.^{۲۸} هدف عثمان از انتخاب این فرستادگان این بود که با هر مصحفی یک قاری همراه سازد که قرائت او با قرائت اهل آن بلد غالباً هماهنگ باشد.^{۲۹} به همین دلیل عثمان دستور داد که مصhoffهای امام، طبق قراءات مختلف و معتبر با رسم الخط‌های مختلف نگارش شود. البته قراءات مختلف و معتبر به پاره‌ای از حروف قرآن کریم محدود بود؛ چنان‌که در "قال موسی" در سوره‌ی قصص، در مصحف مکه بدون واو و در سایر مصhoff با واو و "قال موسی" نگارش شده بود. همچنین عثمان دستور داد که پاره‌ای از حروف و کلمات قرآن به صورتی نگارش یابد که آن کلمه بتواند پذیرای وجوه مختلف قرائت باشد؛ مانند "يَخْدُعُونَ" که در سوره بقره بدون الف نگاشته شد تا بتوان آنرا "يَخْدُعُونَ" و با الف نیز قرائت کرد.^{۳۰}

درباره‌ی شمار مصhoffی که عثمان دستور نوشتن آنها را صادر کرد، اختلاف نظر است؛ ولی بنا بر نظر مشهور شمار این مصhoff به پنج عدد می‌رسد که سیوطی نیز

همین شمار را به سخاوه در کتاب الوسیله، شرح الرائیه نسبت داده است.^{۲۱}

با توجه به هدفی که عثمان در کیفیت نگارش مصاحف در نظر گرفته بود، تمیز و جداسازی میان قراءات معتبر و متواتر و قراءاتی که از طریق آحاد روایت شده و یا قراءاتی که از قراءات شاذه به شمار می‌رفت، دوران خود را آغاز نمود و مسئله مطابقت قرائت با رسم الخط عثمانی به عنوان معیار اعتبار قرائت خودنمایی کرد.

بنا بر بعضی از اخبار مثل خبر حذیفه، قرائت ابن مسعود چون غالباً با رسم الخط عثمانی ناسازگار بود، شامل بسیاری از نصوص قراءات شاذه می‌باشد.^{۲۲}

از نیمه دوم قرن اول و نیمه اول قرن دوم (هـ) در هر شهری قرائی وجود دانستند که گروهی از هر شهری به مصحف عثمانی و قرائت آن طبق دریافت خود از صحابه- که صحابه نیز به نوبه خود از پیامبر ﷺ دریافت کردند روی آوردنده. در این دوران قراء وجهی را اختیار می‌کردند که عنوان اختیار بعداً توضیح داده خواهد شد.^{۲۳}

۴-۲. ظهور دانشمندان علم قرائت و تألیف کتب قراءات

در این مرحله پس از قرائی که ذکر شد، گروهی از مردم تمام فرصت خود را اختصاصاً به قرائت و فراگیری آن معطوف ساخته و به ضبط قرائت سخت اهتمام ورزیدند و با پشتکار خود به صورت دانشمندانی درآمدند که مردم به آنها اقتداء می‌کردند. مؤمنان به سوی آنها بار سفر می‌بستند و قرائت را از محضر آنان می‌آموختند و مردم بلاد با دیده قبول به قرائت آنها می‌نگریستند. درباره آنها حتی میان دو نفر نیز اختلاف نظر دیده نمی‌شد.

این قراء بر حسب شهرهای مختلف عبارتند از:

الف. مدینه:

ابو جعفر یزید بن قمیع (م ۱۳۰ هـ)، شیبه بن ناصح (م ۱۳۰ هـ)، و نافع بن ابی نعیم (م ۱۶۹ هـ).

ب. مکه:

عبدالله بن کثیر (م ۱۲۰ هق)، حمید بن قیس اعرج (م ۱۳۰ هق)، و محمد بن مُحییصن (م ۱۲۳ هق).

ج. کوفه

یحیی بن وئاب (م ۱۰۳ هق)، عاصم بن ابی النجود (م ۱۲۹ هق)، سلیمان اعمش (م ۱۴۸ هق)، حمزة بن حبیب زیات (م ۱۵۶ هق) و کسانی (م ۱۸۹ هق).

د. بصره:

عبدالله بن ابی اسحاق (م ۱۲۹ هق)، عیسی بن عمر ثقی (م ۱۴۹ هق)، ابو عمر و بن علاء (م ۱۵۴ هق)، عاصم جحدری (م ۱۲۸ هق)، و یعقوب حضرمی (م ۲۰۵ هق).

ه. شام:

عبدالله بن عامر (م ۱۱۸ هق)، عطیة بن قیس کلابی (م ۱۲۱ هق)، اسماعیل بن عبدالله بن مهاجر، - یحیی بن حارث ذماری (م ۱۴۵ هق) و شریح بن یزید حضرمی (م ۲۰۳ هق).

تخصّص این قراء در قرائت و سرمایه‌گذاری آنان از لحاظ وقت و زمان در فراگرفتن قرائت، زمینه‌ی لازم را برای تدوین و تألیف درباره‌ی قراءات فراهم کرد و کار تألیف و تدوین در قراءات شروع شد. از زمان یحیی بن یعمر که اوّلین کتاب را در قراءات تدوین کرد^{۳۴} و پس از او ابیان بن تغلب کوفی (م ۱۴۱ هق)، تازمان ابن مجاهد که کتاب القراءات السبعه^{۳۵} را نوشت، بیش از ۴۰ کتاب تألیف شد. با ملاحظه‌ی آنها تیجه‌ی گیریم که آنها فقط درباره‌ی قراءات سبعه تألیف نشده است. به ویژه آنکه در میان این کتب، آثاری به چشم می‌خورد که قبل از بعضی از قراء سبعه، نگارش یافته‌اند.

۲-۵. انتخاب قرائت‌های هفتگانه و رواج آنها

آن‌چنان‌که مکی بن ابی طالب (م ۴۳۷ هق) می‌گوید: «پس از افزونی شمار راویانی که

قراءات را از اساتید قرائت می‌کردند و پیدا شدن اختلافات بیشتر در امر قرائت در دوره‌ی دوم و سوم، مردم در دوره چهارم بر آن شدند که در مورد قراءاتی که با رسم الخط قرآن کریم منطبق بوده است، بر آنگونه قراءاتی -که حفظ آنها سهل و آسان، و نیز قرائت قرآن بر طبق آنها قابل ضبط و شایسته‌ی انطباق با قواعد کلی است- بستنده کنند. لذا در صدد جستجو و یافتن پیشوایی در قرائت برآمدند که به وثاقت و امانت و حسن تدین و کمال علم شناخته شده و از عمری طولانی و شهرتی در امر قرائت برخوردار باشد؛ و نیز معاصران او، عدالت و وثاقت‌ش را در روایات و قراءات، و هم‌چنین علم و آگاهی او را نسبت به آنچه قرائت کرده متفقاً مورد تأیید قرار داده باشند، و نیز قرائت وی نسبت به رسم الخط مصحّحی که به آنها منسوب است، متفاوت به نظر نرسد. به همین جهت مردم از هر سرزمینی امام و پیشوایی را در قرائت گزین کردند که دارای چنان صفات و خصوصیاتی بودند، و قرائت او منطبق با مصحّحی بود که عثمان به سرزمین آنها گسیل داشت. نسبت به شهرهایی که عثمان، مصحّحی برای آنها فرستاد، دانشمندان زیر از سوی مردم به عنوان پیشوایان مورد قبول انتخاب شدند. اینان عبارتند از:

الف) ابو عمر بن علاء از بصره.

- ب) حمزه بن حبیب زیارات، و عاصم، از کوفه و حوالی و نواحی آن،
ج) کسانی، از مردم عراق.
- د) ابن تکیر، از اهل مکه.
- ه) ابن عامر، از اهل شام.
- و) نافع، از اهل مدینه.

اینان از زمرة کسانی به شمار می‌روند که امامت و پیشوایی آنان در قرائت، معروف و از طول عمر در امر إقراء و ارتحال و کوچیدن مردم به سوی آنها از سرزمین‌های اسلامی، برخوردار بوده‌اند».^{۳۶}

شروع این کار از ناحیه ابی‌بکر محمد بن موسی بن عباس بن مجاهد تمیمی بغدادی

معروف به ابن مجاهد (م ۳۲۴ هق) در کتابش که به القراءات السبعه نام بردار است، انجام گرفت. ابن مجاهد در کتابش قراءات قراء سبعه را انتخاب کرد و ضمن کتاب دیگری، به نام الشواذ، قراءات دیگر را شاذه برشمرد. دو کتاب السبعه والشواذ وی به عنوان مدار و محوری برای بررسی و مطالعه و نقد و تحلیل قراءات و احتجاج بر آنها درآمد و در این زمینه کتاب‌ها و آثاری تدوین شد که شاید مهم‌ترین آنها کتاب الحجۃ ابوعلی فارسی (م ۳۷۷ هق) باشد که در احتجاج بر قراءات سبع نگاشت و پس از او عده‌ای از دانشمندان مثل مکنی بن ابی طالب (م ۴۳۷ هق) و اسماعیل بن خلف انصاری (م ۴۵۵ هق) و محمد بن شریع اشیلی (م ۴۱۶ هق) کتاب الحجۃ فارسی را مختصر و فشرده کرد. البته احتجاج بر قراءات قبل از تأییفات مربوط به قراءات سبع هم بوده است، ولی به گستردنی این مرحله نبوده است.

پس از تأییف السبعه تو سط ابن مجاهد و تأییف کتاب‌هایی در زمینه احتجاج بر قراءات، آثار و تأییفات مربوط به قراءات سبع رو به رو ق و رواج گذاشت، که مهم‌ترین آنها عبارت است از:

الف: مؤلفات ابو عمرو عثمان بن سعید دانی. طبق نظر ابن الجزری و زرکشی صحیح‌ترین و بهترین اثر درباره قراءات سبع کتاب التیسیر فی القراءات السبع، نوشته‌ی ابو عمرو است.^{۳۸}

ب: منظمه ابوالقاسم بن خیر اندلس شاطبی (م ۵۹۰ هق) که حرز الامانی و وجه التهانی نام دارد و به شاطبیه معروف است. در این کتاب، محترای کتاب "التیسیر" به رشته نظم درآمده و ایات آن به یکهزار و یکصد و هفتاد و سه بیت می‌رسد.^{۳۹}

با توجه این‌که کتاب التیسیر و کتاب شاطبیه بر فضای درسی و تحقیقات مربوط به قراءات قرآنی حاکم شد، شرح‌های زیادی بر کتاب شاطبیه نوشته شد، مثل کنز‌المعانی از ابراهیم بن عمر جعیری (م ۷۳۲ هق) که قسطلطانی درباره آن می‌گوید: تاکنون کتابی مانند آن تأییف نشده است.^{۴۰}

همچنین کتاب شاطیبه به صورت تلخیص و مختصر نیز تدوین شد، مثل حرزالامانی از ابن‌مالك نحوی (م ۶۷۲ هق). و کتاب‌های معروفی نیز به شیوه‌ی شاطیبه به عنوان تکمله بر شاطیبه نوشته شد، مثل نظیره از ابن‌الفصیح همدانی (م ۷۵۵ هق).^{۴۱}

به نظر می‌رسد تأثیر کتاب التیسیر و شاطیبه و آثار دیگری که در قرن پنجم هجری تأثیر شد، باعث گشت میان قراءات صحیح و قراءات شاذه امتیاز و تفاوتی آشکار مشخص گردد.

۶-۲. پیدایی و تکامل مقیاس صحت و اعتبار قراءات

همان‌گونه که ابوالفضل عبدالرحمن بن احمدرازی طبق نقل ابن‌الجزری، می‌گوید، بعضی عوام پنداشتند که منظور از "احرف سبعه" در حدیث "ازل القرآن علی سبعة احرف" عبارت از قراءات سبعه‌ای است که ابن مجاهد بدان بسنده نموده است. علماء در صدد تغیری (یعنی نگاشتن مفردات) و تسدیس (ششگانه‌سازی) و تشمین (هشتگانه‌سازی) و تعشیر (ده‌گانه‌سازی) برآمدند، که ابن‌الجزری پاره‌ای از این کتب را در نمودار مصادر و مأخذ کتاب النشر فی القراءات العشر یاد کرده است.^{۴۲} لذا مؤلفان کتب قراءات به جای مراجعه به قراءات سبیع به دنبال مقیاس‌ها و شرایط و ارکان قرائت صحیح برآمدند. مکی بن ابی طالب این مطلب را در طی سخنان خود فشرده ساخته و اکثر اختیارات دانشمندانی را که پس از قراء سبیع آمده‌اند، بر اساس مقیاس و سه شرط زیر تعیین کرده است:

الف: قراءات منتخب باید دارای وجهی قوی و معتبر در عربیت و هماهنگ با قواعد و دستور زبان عربی باشد.

ب: بر رسم الخط مصحف عثمانی منطبق باشد.

ج: عموم مردم پذیرای آن بوده و بر آن توافق داشته باشد.^{۴۳}

سپس این مقیاس‌ها که مکی بن ابی طالب برای تشخیص و امتیاز میان قراءات صحیح

و غیر صحیح یاد کرده بود تغییر کرد. چون این نگرانی وجود داشت که شرط سوم یعنی پذیرش و توافق عامه احیاناً به گونه‌ای تلقی شود که نتواند به وظیفه‌ی خود یعنی ضبط و مصوّیت قرآن و قرائت صحیح آن قیام کند. لذا این شرط را به شرط وصفی دگرگون کردند و مقیاس صحت و اعتبار قراءات را در سه شرط زیر قرار دادند:

۱. صحت سند:

۲. انطباق با قواعد عربیت و دستور زبان و لغت:

۳. انطباق با رسم الخط مصحف عثمانی.^{۴۴}

۳. مأخذ قراءات و بررسی علل اختلاف قراءات

با توجه به این‌که قراءات قرآن کریم با یکدیگر در مواردی اختلاف دارند، باید اولاً ریشه‌های این قراءات معلوم شود؛ ثانیاً موجبات اختلاف قراءات و علل و اسباب آن بررسی گردد.

۱-۳. مأخذ و مصادر قراءات

ریشه و مأخذ قراءات را در امور زیر ذکر کرده‌اند:

۱-۱. سنت و حدیث

از بحث‌های گذشته به دست آمده که قرائت همان سنت است؛ سنتی که اصحاب رسول خدا از آن حضرت و یا اصحاب ائمه از آنها و تابعین از اصحاب، آنرا نقل و روایت کرده و آنگاه متأخران نسل به نسل و در طول قرون آنرا به یکدیگر منتقل ساخته‌اند؛ یعنی روایات بازگو کننده‌ی قراءاتی که از زبان رسول خدا و ائمه اطهار^{علیهم السلام} شنیده شده است و یا روایت بازگو کننده‌ی قراءاتی که در حضور رسول خدا و ائمه^{علیهم السلام} انجام گرفته و آن حضرت بدان گوش فرا داده و تأیید فرموده است. آنها می‌توانند تنها مأخذ و منبعی باشند که ماده و اساس نخستین قراءات قرآنی را تشکیل می‌دهند. روایت سבעه احرف از پیامبر اسلام که فرمود: إن القرآن انزل على سبعة احرف فَأَقْرِءُوا مَا تيسر مِنْهُ، و روایات

مربوط به اختلافات پدید آمده در زمان عثمان، می‌تواند گویای این مطلب باشد.^{۴۵} ابن مجاهد در این باره دو حدیث یاد کرده است که در یکی از آنها از حضرت علی علیه السلام روایت شده که فرمود «رسول خدا به شما دستور می‌دهد قرآن را همان‌گونه که به شما آموختند، قرائت کنید».^{۴۶}

و به همین جهت است که بسیاری از ائمه و اساتید قرائت - از قبیل نافع و ابی عمرو - می‌گفتند «اگر من به حکم روایت و نقل موظف نمی‌بودم که صرفاً مطابق نقل و روایت، قرآن را قرائت کنم، قرآن را چنین و چنان قرائت می‌کرم».^{۴۷}

۲-۱-۲. اجتهاد قراء

گروهی از متكلّمین و در میان معاصرین آیة الله خوئی^{۴۸} (به احتمال قوى) و نیز ابراهیم ایاری^{۴۹} صریحاً معتقدند که قراءات، محصول اجتهاد و آرای خود قراء است. سیوطی بعد از نقل این نظریه می‌گوید: اماً اهل حق این نظریه را نمی‌پذیرند، بلکه آن را رد و انکار نموده و قائلین چنین نظریه‌ای را تخطیه کرده‌اند.^{۵۰} به هر حال نظریه اجتهادی بودن قرائت را باید مخالف دید و نظریه‌ی تمام مسلمین دانست که علماء و عملاء با آن مخالف هستند و همین امر برای مردود بودن نظریه‌ی مذکور کافی است.

۲-۱-۳. قیاس مقبول

دسته‌ای از علماء "قیاس مقبول" را به عنوان یکی از مصادر قرائت بر شمردند همان‌طور که از مقدمه کتاب المبانی استفاده می‌شود، قرائی را که از پیامبر روایت شد، از نظر جواز قرائت بر قرائی که از آن حضرت روایت شده است حمل و قیاس می‌کنیم، به دلیل وجود علت مشترک. مثلاً لغتی را به خاطر مشابهت به جای لغت دیگر قرار دهند به خاطر قیاس با قرائی که از انس بن مالک نقل شده که حلتنا عنک وزرك را به جای وضعنا عنک وزرك قرار داد که تغییری در معنا ایجاد نمی‌کند و این نوع قرائت در پیش رسول خدا انجام گرفت و آن حضرت نیز آنرا انکار نکرد.^{۵۱}

ولی جمهور بر آنند که قیاس مقبول در قراءات جایز نیست؛ زیرا قیاس مقبول، ظنی است و دلیلی در کتاب و سنت نداریم که در رابطه با قراءات بتوان رجوع به آن نمود و از نظر عقل هم قرآنیت قرآن جزء با یقین قابل اثبات نیست و قیاس نیز یقین آفرین نیست.

۴-۲. لهجه‌های مختلف

دکتر طه حسین معتقد است، مأخذ و منبع قراءات عبارت است از لهجه‌های مختلف عربی. وی می‌گوید رجال دین در مقام استدلال بر تواتر قراءات سבעه به روایت سבעه احراف استدلال کرده‌اند؛ در حالی که این قراءات را نباید از زمرة وحى تلقی کرد و نمی‌توان منکر این قراءات را کافر یا فاسق و یا از نظر دینی مخدوش بر شمرد؛ بلکه مصادر و منابع قراءات سبع، عبارت از لهجه‌های عربی و اختلاف میان آنها است.^{۵۲}

ولی این برداشت طه حسین اشتباه است چون همانطور که ابوشامه می‌گوید «این نسبت که منظور از "سبعة احراف" قراءات سبع است و علماء چنین نظری داشته باشند، از روی بی‌خبری و غفلت است و علاوه بر اینکه با یک نگاه گذرا بر مفردات قراءات ثابت می‌شود که تمام قراءات لهجه‌های است البته اختلاف لهجه‌ها در مواردی در اختلاف قراءات مؤثر بوده است که به منظور تسهیل در قراءات و توسعه است توسط پیامبر ﷺ تأیید گردیده است. که این تقریر و تایید مانند گفتار و کردار آن حضرت سنت و رحمت است و اختلاف در قرائت در "يَخْدُّعونَ - يُخَادِعُونَ و يَكْذِبُونَ - يُكَذِّبُونَ، لَا تَعْبُدُونَ - لَا يَعْبُدُونَ و موارد دیگر نمی‌تواند ناشی از اختلاف لهجه‌ها باشد».

۴-۳. انواع و وجوه اختلاف قراءات

بعضی از دانشمندان مثل ابن قتیبه و فخر رازی و ابن الجزری با استقراری قراءات، وجوه اختلاف آن را در موارد زیر محدود و مشخص کرده‌اند.

الف: اختلاف در حرکات کلمه بدون تغییر در معنی و شکل، مثل «تضیيق صدری» که «تضیيق» هم قرائت شده است.

ب: اختلاف در حرکات با تغییر در معنی و بدون تغییر در شکل، مثل کفلهای زکریا که هم به تخفیف فاء و رفع محلی زکریا به عنوان فاعل و هم با تشديد فاء و نصب محلی زکریا به عنوان مفعول قرائت شده است.

ج: اختلاف در حروف کلمه با تغییر در معنی، بدون تغییر در شکل کلمه، مثل «كيف نشرها» که کلمه نشرها هم بازاء و هم بازاء قرائت شده است.

د: اختلاف در حروف بدون تغییر در معنی با تغییر در شکل کلمه، مثل "کالعهن المنفوش" که "الصرف المنفوش" نیز قرائت شده است.

هـ: اختلاف در حروف با تغییر در معنی و شکل، مثل "طلع منضود" که "طلع" هم قرائت شده است.

و: اختلاف "در تقدیم و تأخیر، مثل «وجاءات سكرة الموت بالحق» که "سكرة الحق بالموت" نیز قرائت شده است.

ز: اختلاف در زیاده و نقصان، مثل "وما عملت ایدیهیم" که "ما عَمَّلْتُه ایدیهیم" نیز قرائت شده است.

ح: اختلاف در اصول قرائی، مثل اظهار و ادغام و اشمام و تفحیم و ترقیق که ملحق به قسم اول می شود.^{۵۵}

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

ستاد جامع علوم انسانی

۳-۲. اسباب و موجبات اختلاف قراءات

درباره موجبات اختلاف قراءات نظریات زیر ذکر شده است:

۳-۲-۱. اختلاف قرائت نبی اکرم ﷺ

بنا بر روایاتی، پیامبر در هنگام تعلیم قرآن، مقید و ملتزم به یک نوع لفظ و قرائت نبوده است، مثل آنچه از پیامبر اسلام روایت شده که آن حضرت در سوره فاتحه هم "مالک یوم الدین" و هم "ملک یوم الدین" قرائت می کرد.^{۵۶}

۳-۲-۲. تنوع و اختلاف تقریر پیامبر، متناسب با اختلاف زبان‌ها و لهجه‌ها

اولین کسی که ریشه‌ی اختلاف قرائت را بدین گونه یاد کرده است، ابن قتیبه است. او می‌گوید: از جمله اموری که خداوند متعال به منظور تسهیل و توسعه بر امت اسلامی مقرر کرد، این بود که رسولش را مأمور کرد به مردم اعلام نماید هر گروهی می‌تواند قرآن کریم را مطابق لهجه و لغت و متناسب با عادتشان قرائت کند:

هذلی، «حتی حین» را - که در آیه‌ی ۳۵ سوره یوسف آمده است - «عَتَّی حِین» قرائت می‌کرد؛ چرا که این قوم، «حتی» را «عَتَّی» تلفظ می‌نمودند، و این کلمه را بدین گونه استعمال می‌کردند.

اسدی، کلمات زیر را به کسر تاء قرائت می‌کردند:
 «تعلیمون، در آیه‌ی ۳۳ بقره»، «تَعْلَمُ در آیه‌ی ۱۰۶ بقره»، «تَسْوُدُ وُجُوهٌ در آیه‌ی ۱۰۶ سوره‌ی آل عمران». همچنین این قبیله در آیه‌ی ۶۰ سوره‌ی یس «أَلَمْ أَعْهَدْ إِلَيْكُمْ» را به کسر همزه‌ی «إِعْهَدْ» قرائت می‌کردند.
 تمیمی، کلمات را مهموز می‌خوانند.

قرشی، بدون همزه قرائت می‌کردند. یعنی قرائت آنها همراه با تسهیل بوده است.^{۵۷}

ابوشامه نیز مانند ابن قتیبه اظهار نظر کرده، می‌گوید:
 «در قرآن عربی از تمام زبان‌ها و لهجه‌های عربی لغاتی وجود دارد؛ زیرا قرآن بر تمام عرب‌ها نازل گردید، و خداوند متعال به آنها رخصت داد که می‌توانند آنرا بر حسب لغات مختلف خود قرائت کنند. به همین جهت قراءات مختلف پدید آمده است.»
 گفتاری که ضحاک از ابن عباس روایت کرده است، سخن ابی شامه را تایید می‌کند.
 ابن عباس می‌گفت: «خداوند متعال این قرآن را به زبان هر قوم و قبیله‌ای از اقوام و قبائل عرب نازل کرده است».^{۵۸}

البته آنچنان‌که در رد نظریه طه حسین در مورد مصادر و مأخذ قراءات^{۵۹} ذکر شد، اختلاف لهجه‌ها و لغات می‌تواند منشأ پاره‌ای از اختلاف قراءات باشد؛ آن هم در

صورتی که مورد تأیید و تقریر پیامبر اکرم ﷺ قرار گرفته باشد. اما اینکه همگی آنها معلول اختلاف لهجه‌ها باشد، قابل قبول نیست.

۳-۳-۳. اختلاف روایت و نقل از صحابه

صحابه قراءات قرآن کریم را از زبان رسول خدا ﷺ دریافت می‌کرند و آنچه آنها دریافت می‌کردند، مختلف بود.

ابن مجاهد در کتاب السبعه درباره منشأ اختلاف قراءات به این نظر اشاره می‌کند و می‌گوید: «آثار و اخبار [در زمینه قراءات] از صحابه و تابعین مختلف نقل شده است». ^{۶۰} طبق نوشته محمد طاهر کردی، این نظریه، رأی جمهور مقریین می‌باشد و می‌نویسد: باید گفت اختلاف میان قراء بلاد اسلامی از همین ریشه می‌گرفت با آنکه همه آنها خود را به یک حرف و وجه از وجوده هفتگانه پای‌بند می‌دیدند.^{۶۱}

زرقانی می‌گوید: «صحابه در اخذ و تلقی قرآن کریم از رسول خدا ﷺ مختلف بودند: -پاره‌ای از آنها قرآن را بر اساس یک حرف و یک وجه از آن حضرت فراگرفتند. -پاره‌ای دیگر با دو حرف.

-عدّه‌ای نیز با حروف و وجودی بیش از آن، قرآن کریم را از آن حضرت فراگرفتند. آنگاه اینان در بلاد و سرزمین‌های اسلامی پراکنندند؛ در حالی که دارای چنین موضع‌های مختلفی از لحاظ اخذ حروف و وجوده قرائت بودند. بنابراین قهرآً تابعین نیز در اخذ قرآن از صحابه مختلف بودند و این‌گونه این وجوده با چنان موضع‌های مختلف در طول قرون اسلامی از تابعین به بعدی‌ها منتقل شد تا آنکه به همین نحو در دسترس اساتید قرائت و قراء مشهوری قرار گرفت که متخصص در قراءات بودند، و عمده‌ی مجال و فرصت زندگانی خود را به بحث و بررسی قرائات اختصاص دادند و به قراءات و نشر آن سخت اهتمام می‌ورزیدند».^{۶۲}

۳-۳-۴. اختلاف نزول

این نظریه در مقدمه کتاب المبانی چنین آمده است:

«وجه سوم از قراءات، عبارت از وجهی است که بر حسب اختلاف نزول، مختلف می‌گشت؛ چراکه رسول خدا^{علیه السلام} قرآن کریم را به وسیله‌ی جبرائل^{علیه السلام} در هر ماه رمضان عرضه و با او مقابله می‌نمود، و این کار پس از آن زمانی صورت می‌گرفت که آن حضرت به مدینه مهاجرت کرد. اصحاب از آن حضرت وجوه قراءات هر عرضه و مقاله را فرا می‌گرفتند. پاره‌ای از این اصحاب بر یک حرف و یک وجه، و پاره‌ای دیگر بر یک حرف و وجه دیگری قرآن کریم را فرائت می‌کردند؛ تا آنکه خداوند متعال آنان را مشمول لطف خویش قرار داد و آنها را بر قراءاتی که در آخرین عرصه و یا در عرضه و مقابله‌ی سوم و چهارم اعلام شد، متحدد و مجتمع ساخت؛ تا آنجاکه از آن پس جز در حروف وجوه معدهود و یا الفاظ و عبارات نزدیک به هم، اختلافی باقی نماند. همچنین اختلافاتی که مربوط به حروف هجاء بوده و مردم نیز در مورد آن متحدد گشته‌اند، آنها را اصحاب رسول خدا - هنگامی که مصاحف را می‌نوشتند - روی آنها تطیق کردند و در مصاحف منعکس ساختند تا از میان نزود. به همین جهت مصاحف اهل شام و عراق و حجاز در حروف وجوه معدهودی - که از آنها در مبحث قبل یاد کردیم - دارای اختلاف گشت».^{۶۳}

آنچه را که درباره موجبات اختلاف فرائت می‌توان گفت، این است که مرجع تمام عوامل یاد شده که مصادر و منابع اختلاف را تشکیل می‌دهند، عبارتند از فعل و تقریر و تأیید تبی اکرم^{علیه السلام}، و این اختلافی که در قراءات از سوی آن حضرت ارائه شد، برای تسهیل و توسعه نسبت به امّت اسلامی بوده است تا از این رهگذر مشمول رحمت الهی قرار گرفته باشند.

صاحب «الحدائق الناصرة» به همین مطلب اشاره کرده، می‌گوید:

«استاد ما شهید ثانی در شرح الرساله الالفیه - در اشاره به قراءات سبع - می‌گفت همه این قراءات از سوی خدای متعال است که آنها را روح الامین بر قلب سیدالمرسلین^{علیه السلام} به منظور تخفیف و تسهیل بر امت اسلامی و آسان گرفتن بر اهل ملت اسلام، نازل کرده است».^{۶۴}

۳-۳-۵ رأی گولدزیهر و نقد آن

گولدزیهر منشأ اختلاف قراءات را خالی بودن مصاحف از نقطه و اعراب می‌داند و می‌گوید پیدایش بخش عمدہ‌ای از این اختلاف‌ها در خصوصیت و ویژگی خط عربی ریشه دارد؛ خطی که پیکره بیناینش، اندازه‌های مختلف صوتی را پیش می‌آورند؛ اندازه‌های مختلفی که پی‌آمد اختلاف نقطه‌ها می‌باشد که روی این پیکره یا زیر آن قرار می‌گیرد و یا پی‌آمد شمار مختلف این نقطه‌ها است [که مصاحف اولیه فاقد آنها بوده است]

حتی با تساوی اندازه‌های صوتی نیز این اختلاف در قراءات پیش می‌آید. در شیوه‌ی نگارش عربی صدر اسلام، مشخصاتی را که بتواند حرکات مزبور را معین و مرزبندی کند، وجود نداشت. به همین دلیل منجر به اختلاف مواضع کلمه از لحاظ اعراب گردید، و همین امر موجب شد که در دلالت کلمه نیز اختلافی پیدید آید.

بنابراین اختلاف آرایش و تجهیز خط و نسبته به وسیله‌ی نقطه‌ها، و نیز اختلاف حرکات-که مصاحف اولیه فاقد آنها بوده است- دو عامل نخستین در پیدایش جنبش و حرکت اختلاف قراءات در نص و متنه از نوشتار می‌باشد که اسلاماً فاقد نقطه بوده و یا دققی در نقطه و اعراب گذاری آن به کار نرفته است.^{۶۴}

اولاً: در مباحث گذشته ثابت شده که قراءات بر نقل و روایت مبتنی بوده است^{۶۵} و پدیده قراءات قرآنی قبل از زمانی (وی داد که مصاحف امام نگارش شود)^{۶۶} و توجه به مسئله قرائت و تحرك مربوط به آن نیز پیش از پیدایش نقطه و اعراب بوده است.^{۶۷}

ثانیاً: برخلاف آنچه گلدزیهر می‌پندارد، اختلاف رسم الخط و شیوه نگارش مصاحف بر اساس نوعی از اختلافاتی - که در مورد قراءات از نبی اکرم ﷺ روایت شده است- مبتنی بود؛ یعنی قراءات بر اختلاف مربوط به رسم الخط مصاحف مبتنی نیست؛ همان‌طور که ابو عمر عثمان بن سعید دانی متذکر شده است.^{۶۸}

ثالثاً: اختلاف میان مصاحف امام که به دستور عثمان فراهم آمدند، بسیار اندک و محدود

بوده؛ در حالی که اختلاف در قراءات بیشتر است. نویسنده کتاب المبانی فصل ویژه‌ای را در مقدمه کتاب خود ترتیب داده، شمار این اختلاف‌ها را ذکر می‌کند.^{۷۰}

رابعاً: قراء، پاره‌ای از حروف و وجوده را - برخلاف رسم الخط مصحف - قرائت کرده‌اند؛ مانند آنچه ابی شامه در شرح مصرع «و ایلاف کل و هو فی الخط ساقط» می‌نویسد:

ابی شامه در همین شرح که به «ابراز المعانی» نامبردار است، در گزارش این مصرع می‌نویسد:

يعنى همه قراء سبعه در قرائت خود، ياء را در کلمه‌ی دوم، يعني در «ایلافهم رحلة» اثبات کرده‌اند، يعني آنرا تلفظ نموده‌اند؛ در حالی که این ياء در خط و کتابت مصحف، محذوف می‌باشد، و نیز همین ياء در کلمه‌ی اول این سوره از لحاظ خط و نگارش ثابت است. در هر دو مورد، الفی که پس از لام «ایلاف» تلفظ می‌شود و در خط و نوشته‌ی مصحف وجود ندارد؛ شکل و فرم نوشته در مصحف بدین صورت آمده است:

۱. لا يلْفِ قُرْيَشٌ؛ ۲. إِلْفِهُمْ.

قراء بالاتفاق «ایلاف» دوم را با ياء قرائت کرده‌اند؛ در حالی که این کلمه در رسم الخط فاقد ياء می‌باشد؛ اما در مورد «ایلاف» اول - با وجود اینکه از لحاظ رسم الخط، دارای ياء می‌باشد - اختلاف نظر دارند.

این نکته، کار این قراء را - که در قرائت خود به نقل و روایت صحیح تکیه می‌کردند و به رسم الخط و مقتضیات قواعد و دستور زبان عربی اعتناء و توجهی مبذول نمی‌نمودند - تقویت و تأیید می‌کند.^{۷۱}

خامساً: ذیل کلام با صدر آن تناقض دارد؛ چون متذکر می‌شود که: نباید به صحت قرائتی اعتراف کرد و هیچ قرائتی را در دایره‌ی تعبیر قرآنی داخل دانست - قرآنی که همه مردم را به مقابله با خود دعوت کرده است - مگر آنکه آن قرائت به حجت‌ها و ادله‌ای از نقل و روایت قابل اطمینان مستند باشد.^{۷۲}

۴. اختیار قراءات و معیارهای قراءات معتبر

پس از شناخت مصادر و مأخذ قراءات و وجوده اسباب اختلاف آنها باید به مسئله اختیار قراءات بر اساس این وجوده پردازیم و سپس معیارهای قراءات معتبر و اختیار قراءه بر اساس این معیارها را مورد بررسی قرار دهیم.

۱-۴. اختیار و انتخاب در قراءات

اختیار در قراءات، عبارت است از حرف و وجهی که قاری آنرا از میان آنچه برای او روایت شده، به سعی و اجتهاد خود، برگزیده است.

به عنوان مثال: نافع قرآن کریم را برابر هفتاد نفر از تابعین قرائت کرد و از میان قرائت‌هایی که بر آنها خواند و آنها را از آنان روایت کرد، فقط آن قراءاتی را اختیاری نمود که حداقل دونفر از تابعین درباره آنها دارای توافق نظر بودند و سایر قراءات را که از چنین مزیتی برخوردار نبود، رها می‌کرد. قرطبی نیز می‌گوید: هر یک از این قراء به اختیارات خود به عنوان طریقه پایی بند بود و دیگران را به این قراءات منتخب و می‌داشت و چنین قراءاتی از سوی او میان مردم شهرت پیدا می‌کرد و او را با این قراءات می‌شناختند و با تعبیر خاصی قراءات مذکور را بدوا منسوب می‌داشتند و می‌گفتند: «حرف نافع» و یا «حرف ابن‌کثیر». ^{۷۳}

بدین‌سان در نیمه دوم قرن اول و نیمه اول قرن دوم هجری، هر یک از قراء به بررسی حروف و وجوده مختلف قرآنی پرداختند و از میان آنها بر اساس مقیاس معینی که گاهی وثاقت سند و گاهی مطابقت با قواعد زبان عربی و گاهی مطابقت با رسم الخط مصحف عثمانی مد نظر بود - حروف و وجوده را اختیار و انتخاب نمودند و آنرا با عنوان «اختیار» و «حرف» خود مشخص نمودند.

باید به این نکته توجه داشت که اجتهاد قراء در رابطه با وضع و تأسیس قراءات نبوده است. آنچنان‌که بعضی پنداشته‌اند - بلکه اجتهاد آنها در جهت اختیار و انتخاب روایت

مبذول می‌گشت و آنچه نزد مسلمین ممنوع بود، مربوط به اجتهاد در وضع ابتکار قراءات است، نه اجتهاد در انتخاب روایات که ابن‌الجزری به آن اشاره نموده است.^{۷۴} نکته دیگر اینکه اختیار نزد قراء اوائل، مانند قراء سبعه، یا عشره و یا قراء قبل از آنها و یا معاصرین آنها از مصادر و وجوهی که قبلاً بازگو شد، سرچشمه می‌گرفت؛ ولی اختیار و انتخاب قراءات نزد علمایی که متأخر از قراء یاد شده هستند، عبارتند از اختیاری که از میان حروف و وجوه قراء سبعه و یا عشره صورت می‌گرفت؛ مانند اختیار دانی و ابن‌الجزری.

۴-۱. انواع مقیاس‌های قراءات

همان طور که در مرحله ششم ادوار تاریخی قراءات گذشت، قرن چهارم (هـ.ق) قراء مقیاس‌هایی را برای قرائت متواتر وضع کرده‌اند تا از طریق آنها قراءات متواتر را از قراءات شاده باز شناسانند و اختیار قراء بر اساس آن مقیاس به فرد متنه شود. انواع مقیاس‌ها را می‌توان به طور فشرده به شرح زیر بیان نمود:

۱-۱. مقیاس ابن مجاهد

کهن‌ترین مقیاس، مقیاس ابن مجاهد (م ۳۲۴ هـ) است که با منظور خود نهایتاً به مقیاس ابن‌الجزری (م ۸۳۲ هـ) منتهی شد. ابن‌مجاهد مقیاس خود را مبنی بر دو امر کرده است:

یک. قاری باید از شخصیت‌هایی باشد که قرائت او از سوی مردم سرزمینش بالاتفاق مورد تأیید قرار گرفته باشد.

دو. باید ریشه اتفاق مردم سرزمین او در رابطه با قرائت وی، این باشد که قاری از غنای علمی در قرائت و لغت، و زبان‌شناسی برخوردار است.^{۷۵}

۲-۱. مقیاس‌های ابن خالویه، مکی بن ابی طالب و کواشی و ابن‌الجزری

این مقیاس‌ها در دو شرط مطابقت با رسم الخط مصحف عثمانی و موافقت با قواعد

زبان عربی هماهنگ هستند؛ اما نسبت به شرط کیفیت نقل قرائت، تعبیرهای مختلف دارند. ابن خالویه توارث نقل، یعنی دست به دست گشتن قرائت را لازم می‌داند^{۷۶} و مکنی بن ابی طالب توافق عامه مردم را معتبر می‌داند^{۷۷} و کواشی و ابن‌الجزری صحّت سند را شرط کرده است.^{۷۸} به نظر می‌رسد تعبیر این خالویه و مکنی بن ابی طالب نیز به صحّت سند اشاره دارد. با کمی دقّت معلوم می‌شود که مقیاس ابن‌مجاهد با این مقیاس‌ها سازگار است؛ زیرا منظور وی از توافق عامه، همان صحّت سند و مطابقت با رسم الخط مصحت عثمانی است که قراءات بر اساس همان مصحف خودشان بود. غنای علمی قاری در "قرائت و لغت و زبانشناسی نیز اشاره به مطابقت با قواعد زبان" عربی دارد. تنها اختلاف در این است که مقیاس ابن‌مجاهد متوجه شخصیت خود قاری است و سپس متوجه قرائت قاری می‌شود، ولی مقیاس‌های دیگر مستقیماً خود قرائت را ارزش می‌نهد. البته دو مقیاس ابن‌شببود (م ۳۲۰ هق) و ابن‌مقسم (م ۳۵۴ هق) هم مطرح شده که جامع هر سه شرط نبود و ابن‌شببود مطابقت با رسم الخط مصhoff^{۷۹} را و ابن‌مقسم صحّت سند را ملغی کرد^{۸۰} که هیچ‌گاه مورد توجه قرار نگرفت و ارزش علمی پیدا نکرد. در نتیجه ارکان قراءات معتبر بر اساس مقیاس ابن‌الجزری، سه شرط زیر قرار گرفت:

یک. صحّت سند یا روایت قرائی؛ یعنی باید قراءات را روایات متواتر یا مشهور و یا مستفیض تأیید نماید.

دو. مطابقت با رسم الخط مصhoff عثمانی؛ یعنی باید این قراءات با مصاحف امام که در زمان عثمان در جهت اتحاد مسلمین و بر اساس حفظ قراءات معتبر نوشته شده بود، مطابقت داشته باشد.

سه. مطابقت با قواعد زبان عربی؛ یعنی قراءات معتبر باید سازگاری با قواعد نحوی داشته باشد؛ هر چند آن قاعده‌ی، قاعده مشهوری باشد.^{۸۱}

۳-۴. اختیار قراءات سبع توسط ابن مجاهد و دانشمندان دیگر

همان طور که قبلًا ذکر شد، اولین کسی که قراءات سبعه را اختیار کرد، ابن مجاهد است. مقیاس او پذیرش قاری از سوی مردم سرزمینش بود؛ البته اگر ریشه این پذیرش، غنای علمی قاری باشد. وی قراءات قراء سبعه را به شرح زیر که از اهل حجاز و عراق و شام بودند، انتخاب کرد:

۱. عبدالله بن عامر یحصی، مقری شام (۱۱۸۸ هـ) که قرآن را بر مغیرة بن ابی شهاب مخزومی و ابی الدرداء فرائت نمود، و مغیره بر عثمان بن عفان، و عثمان بن عفان و ابوالدرداء، قرآن را بر نبی اکرم ﷺ فرائت کردند.

راویان عبدالله بن عامر: هشام بن عمار دمشقی (م ۲۴۵ هـ)؛ عبدالله بن احمد دمشقی (م ۲۴۲ هـ) معروف به «ابن ذکوان».

۲. عبدالله بن کثیر، مقری مکه (۴۵ - ۱۲۰ هـ) که قرآن را بر عبدالله بن سائب، و مجاهد بن جبر، و درباس مولی ابن عباس فرائت کرد و عبدالله بن سائب بر ابی بن کعب و عمر بن الخطاب، فرائت نمود و مجاهد بر عبدالله بن سائب و ابن عباس فرائت کرد. و درباس بر عبدالله بن عباس، و ابن عباس بر ابی بن کعب و زید بن ثابت فرائت نمود. و ابی بن کعب و عمر بن الخطاب و زید بن ثابت بر نبی اکرم ﷺ فرائت کردند.

راویان عبدالله بن کثیر: احمد بن محمد بن ابی بزّة مکی (م ۲۵۰ هـ) معروف به «بزّی»؛ محمد بن عبدالرحمن مکی (م ۲۹۱ هـ) معروف به «فُتبَل».

۳. عاصم بن ابی النجود کوفی (م ۱۲۹ هـ) که قرآن را بر ابی عبدالرحمن سلمی به روایت عبدالله بن مسعود و عثمان بن عفاف و علی بن ابی طالب -علیه السلام- و ابی بن کعب و زید بن ثابت به روایت از نبی اکرم ﷺ فرائت کرد.

راویان عاصم: حفص بن سلیمان دوری (م ۱۸۰ هـ)؛ ابوبکر سعید بن عیاش حناط (م ۱۹۳ هـ).

۴. ابو عمرو بن علاء بصری، مقری بصره (۶۸ - ۱۵۴ هـ) که قرآن را بر قراء برجسته‌ی

مکه، امثال مجاهد و ابن کثیر، و قراء مبرز مدینه، مانند ابی جعفر (بیزید بن قعقاع) و قراء بصره، چون یحیی بن یحیی و حسن بصری، و قراء کوفه، مانند عاصم قرائت کرد، و إسناد همه‌ی آنها صحیحاً به نبی اکرم ﷺ می‌پیوندند.

راویان ابی عمرو: حفص بن عرو دوری (م ۲۴۶ هق)؛ صالح بن زیاد سوسی (م ۲۶۱ هق).

۵. حمزه بن حبیب زیات کوفی (۸۰-۱۵۶ هق) که قرآن را بر سلیمان اعمش و امام جعفر صادق -علیه السلام- و حمران بن اعین و منهال بن عمر و دیگران قرائت کرد، و همه آنها با استناد صحیح، قرائت را از نبی اکرم ﷺ روایت کردند.

راویان حمزه: الف - خلابن خالد صیرفی (م ۲۲۰ هق) ب - خلف بن هشام بزار (م ۲۲۹ هق)

۶. نافع بن عبد الرحمن بن ابی نعیم، مقری مدینه (م ۱۶۹ هق) که قرآن را بر ابی جعفر (بیزید بن قعقاع) و عبد الرحمن بن هرمز، و محمدبن مسلم زهری و دیگران قرائت کرد و همه آنها به سند صحیح از نبی اکرم ﷺ روایت کردند.

راویان نافع: عثمان بن سعید، ملقب به «ورش» (م ۱۹۷ هق)؛ عیسی بن میناء، ملقب به «قالون» (م ۲۰۰ هق)

۷. علی بن حمزه کسانی کوفی (م ۱۸۷ هق) که بر حمزه بن حبیب زیات و شعبه، و اسماعیل بن جعفر و دیگران قرائت کرد، و همه آنها قرائت را با استناد صحیح از رسول اکرم ﷺ روایت کردند.

راویان علی بن حمزه کسانی: حفص بن عرو دوری: راوی ابی عمرو بن علاء؛ لیث بن خالد بغدادی (م ۲۴۰ هق)

۱-۳-۴. علت انتخاب قرائت قراء سبیعه از نظر ابن مجاهد

ابن مجاهد طبق نظر بسیاری از دانشمندان، مانند ابن النديم^{۸۳} و ذهبی و

ابو عمر و دانی^{۸۴} و ابن‌الجزری^{۸۵} عالمی موثق و دارای علو مقام و تربیت علمی و با قوت حافظه و درک و فهمی بالا بود. او در پاسخ به این سؤال که چرا قرائت ویژه‌ای را برای خود انتخاب نمی‌کند تا دیگران قرائت خود را با آن همگام سازند و در نتیجه وجهی دیگر بر قرائت قراء سبعه افزون گردد، می‌گوید: «ما بیش از هر چیز احتیاج داریم کوشش و فعالیت خود را در نگاه‌بانی آنچه ائمه قراءات ما بازگو کرده‌اند، به کار گیریم». او در مقدمه کتاب *السبعه قراء را به چهار طبقه تقسیم می‌کند*:

یک. گروهی از قرای مُعرب و دانا و آگاه به وجوده اعراب و قراءات و آشنا به لغات و معانی کلام و بینا به عیوب قراءات و اهل نقد آثار و اخبار می‌باشند. اینان همان ائمه قراءات هستند که مردم به آنها پناه برده‌اند.

دو. گروهی از قراء به اعراب کلمات قرآن و قواعد عربی و دستور زبان آگاه هستند و در قرائت خود، گرفتار اشتباه و لغزش نمی‌شوند، اما جز در این کار، آگاهی‌های دیگری ندارند.

سه. عده‌ای از قراء فقط قادرند آنچه را که از دیگران فراگرفته‌اند، اداء نمایند و به دیگران تسلیم کنند و حافظ قرآن هم هستند؛ ولی نه از اعراب و قواعد و ضوابط عربی آگاهی دارند و نه چیزی دیگری می‌دانند. چنین حفاظت و قرائی نباید در قرائت، مورد تقلید قرار گیرند و نباید به نقل و روایت آنها احتجاج کرد.

چهار. دسته‌ای از قراء، قرآن کریم را از لحاظ اعراب درست قرائت می‌کنند و به معانی آیات آشنا هستند و لغات قرآن را نیز می‌شناسند؛ اما نسبت به قراءات و اختلاف مردم و آثار و روایات درباره‌ی قراءات فاقد علم هستند و چه بسا قرآن را با وجهی که در زبان عربی جایز و مطابق با قواعد آن است، قرائت نکنند؛ قرائی که هیچ‌یک از پیشینیان قرآن را بدان‌گونه نخوانده‌اند. این‌گونه قراء بدعت‌گزان هستند.

بنابراین فقط گروه اول که دارای تمام ویژگی‌های لازم بوده و از شهرت علمی فراوان برخوردارند، می‌توانند پیشوایان قراء باشند. مسئله مهمی که این مجاهد را بر آن داشت

که از میان جمع قراء فراوان، هفت قاری را برای بررسی قراءات آن برگزیند، این بود که قراءات از طریق نقل و روایت مورد اعتماد به طریق نقل و روایت مشکوک منحرف نشود و یا از طریق نقل و روایت پیامبر و معصومین به طریق اجتهادات شخصی جابه‌جا نگردد.^{۸۷}

۲-۳-۲. نظر علمای امامیه در مورد اعتبار قراءات قراء سبعه

به گفته‌ی شیخ طوسی در تفسیر تبیان^{۸۸} و شیخ طبرسی در تفسیر مجمع‌البيان،^{۸۹} جواز قرائت قرآن کریم به هر یک از این قراءات، مورد اتفاق اصحاب امامیه است. مرحوم خوانساری هم در روضات الجنات، قراءات سبع را مورد اتفاق فقهای امامیه می‌داند^{۹۰} و مرحوم عاملی در مفتاح‌الکرامه می‌گوید:

«چون ضبط روات، یعنی راویان و ناقلان قراءات - به علت کثربت بیش از اندازه‌ی آنها - در وسیع مردم نبوده است در میان قراءاتی که موافق رسم الخط مصحف عثمانی بوده است به قراءاتی بستنده کردند که حفظ آنها آسان به نظر می‌رسید، و قرائت بر طبق آنها منضبط می‌نمود. لذا به قراءات کسانی روی آوردنده که مشهور به ضبط و امانت و صرف عمری طولانی در امر قرائت بوده و مردم در فراغت قرائت از آنها دارای اتفاق نظر بوده‌اند. در تبیجه از میان جمع قراء در هر شهر و سرزمین پسنجگانهٔ یاد شده امام و پیشوائی در قرائت انتخاب کردند، که عبارتند از نافع، ابن‌کثیر، ابو‌عمرو، ابن‌عامر، عاصم، حمزه، و کسائی».^{۹۱}

۲-۳-۳. شروع نقط و شکل و اعجمان قرآن بر اساس قراءات سبع

در ابتدا چون مصاحف بدون هرگونه مشخصاتی از نظر شکل و اعراب و نقطه‌های حروف مشابه نگارش می‌شد، موجب اشتباه و لغزش مردم در قرائت قرآن می‌شد؛ تا اینکه حضرت علی علیه السلام شاگرد خود ابی‌الاسود دوئلی را برای تأسیس قواعدی برای

اعراب قرآن فرا خواند تا این‌که کتاب و نویسنده‌گان برای حروف متشابه و همانند با یکدیگر از قبیل ثاء، ناء و یاه و امثال آنها علامات و مشخصاتی را وضع کردند. کار این علماء به نقطه و شکل یعنی نقطه‌گذاری قرآن به منظور نشان دادن اعراب و نیز نقطه‌ها و علامات حروف متشابه محدود بود؛ بدون این‌که هیچ‌گونه تغییر و دگرگونی در صورت و شکل کلمه ایجاد کرده باشند. به نظر می‌رسد نقطه و شکل و اعجمام-که اولی و دومی به معنای نگارش مشخصات اعراب و سومی به معنای رفع ابهام از راه نقطه‌گذاری حروف متشابه و همانند می‌باشد- تابع روش اصل بلد و منطقه‌ای بود که مصحف عثمان بدانجا فرستاده شد و تابع قرائتی بود که از قراءه فرستاده شده به آن‌جا فراگرفته بود.

پس از پیاده کردن نقطه و شکل و اعجمام مصاحف، چون دیدند از این پس کلمات قرآن صرفاً پذیرای یک قرائت است و نمی‌توانند در برابر دو قرائت قابل انعطاف باشند، مرحله استنساخ مصاحف با رنگ‌های مختلف فرا رسید. به این معنا که مصحف را طبق یکی از قراءات سبع به رنگ خاصی می‌نگاشتند و سایر قراءات را با رنگ دیگر، تا میان آنها نفاوتی به وجود آید.^{۹۲}

پس از آن‌که کار اهل مغرب در نگارش قرآن بر طبق روایت حفص از عاصم استقرار یافت، قرائت حفص را با مرکب سیاه می‌نوشتند و قراءات دیگر را با رنگ سرخ کتابت کردند.^{۹۳}

۴-۳-۴. چاپ قرآن کریم طبق روایت حفص از قرائت عاصم

در سال ۱۳۴۲ هق / ۱۹۲۳ م، قرآن کریم طبق روایت حفص از قرائت عاصم، تحت نظر اساتید الازهر و تأیید لجنه‌ای که از سوی ملک فؤاد اول تعیین گردید، در قاهره به طبع رسید و جهان اسلامی این مصحف را تلقی به قبول نمودند و میلیون‌ها نسخه در سال، از این قرآن به چاپ می‌رسید که به صورت مصحف منحصر به فرد در میان مسلمین درآمد و میان آنها متداول گشت؛ چراکه دانشمندان شرق و غرب بلاد اسلامی،

دقّت کامل رسم الخط و کتابت این مصحف را گواهی و تصدیق کرده بودند.^{۹۴}

۴-۲-۵. نتیجه این تلاش‌ها

هدف همه‌ی این جدّ و جهدها در طول بیش از چهارده قرآن این بود که سازمان قراءات از آن جهت نگاهبانی شود که هرج و مرج و آشوب و قراءات غیر معتبر بدان راه نیابد، و نص و متن قرآن کریم از طریق ثبت و ضبط محفوظ مانده و لحن و غلط قرائی در آن نفوذ نکند و یا از لحاظ تلفظ دستخوش تغییر و دگرگونی واقع نگردد.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی

پیشواستها:

١. عضو هیأت علمی دانشگاه.
 ٢. ابن الجزری: منجد المقرئین، مطبعة الوطنية الاسلامية، فاهره، ١٣٥٠ هـ ص ٣.
٣. محمد بن عبد الله زركشی: البرهان في علوم القرآن، تحقيق محمد ابوالفضل ابراهيم، مطبعة دار احياء الكتب العربية، چاپ اول، فاهره، ١٣٧٦ هـ، ج ١ ص ٣٨.
٤. احمد بن محمد دباطی بنا: اتحاف فضلاء البشر في القراءات الأربع عشر، روایت و تصحیح و تعلیق على محمد فیضاع، مطبعة عبدالجعید احمد حنفی فاهره، ١٣٤٥ هـ، ص ٥.
٥. محمد على تهانوى: کشاف اصطلاحات الفنون، انتشارات شرکت خیاط، بیروت بی تا. ج ٥ ص ١١٥٨.
٦. جلال الدين عبد الرحمن سیوطی: الاتقان في علوم القرآن، مطبعة مصطفی البابی الحلبی و اولاده، فاهره ١٣٧٠ هـ ج ١ ص ٥٧.
٧. ابو عمر و عثمان بن سعید الدائی: التیسیر في القراءات السبع، تصحیح اتوپرنسیل، مطبعة الدولة استانبول ١٩٣٠ م، ص ١٨.
٨. زکریا بن محمد انصاری: الدقائق المحكمة في شرح المقدمه، در هامش المقدمة الجزرية، مطبوعة حسین البابی الحلبی، ١٣٦٧ هـ، ص ٨.
٩. همان ص ١٦.
١٠. همان ص ١٥.
١١. محمد بن عبد الله زركشی: پیشین ص ٣١٨.
١٢. شهاب الدین قسطلانی: لطائف الاشارات لفنون القراءات، تحقيق و تعلیق شیخ عامر سید عثمان و دکتر عبدالصبور شاهین، فاهره، ١٣٩٢ هـ.
١٣. ابراهیم ایباری: موسوعة القراءیه، مطبعة سجل العرب، فاهره، ١٣٣٨ هـ، ص ٨٠.
١٤. دکتر صبحی صالح: مباحث في علوم القرآن، مطبوعه دارالعلم الملايين، بیروت، ١٩٦٩ م.
١٥. آیة الله سید ابو القاسم الموسوی الخوئی: البيان في تفسیر القرآن، مطبعة الاداب، چاپ دوم، نجف، ١٣٨٥ هـ.
١٦. ابن الجزری: النشر في القراءات العشر، تجدید النظر عنی محمد فیضاع، مطبوعه مصطفی محمد، فاهره، بی تا ج ١ ص ١٥.
١٧. ابو جعفر محمد بن حسن طوسی: البيان في تفسیر القرآن، المطبعة العلمیه، نجف ١٣٧٦ هـ، ج ١ ص ٢٥.

١٨. ابو على فضل بن حسن طبرى: **مجمع البيان في تفسير القرآن**, دار مكتبة الحياة بيروت ١٣٨٠ هـ, ج ١ ص ٢٥.
١٩. مقدمة في علوم القرآن, تصحیح عبد الله اسماعیل صاوی, مطبعة دار الصاوی, چاپ دوم, قاهره, ١٣٩٢ هـ. ص ٤٦.
٢٠. محمد بن احمد النصارى قرطبي: **الجامع لاحکام القرآن**, مطبعه دارالكتب, چاپ دوم, قاهره, ١٣٥٧ هـ, ج ١٠ ص ٧ و ٧٢.
٢١. آية الله سید ابو القاسم الموسوی الخوئی: پیشین ص ٣٨ به نقل از تفسیر قرطبي.
٢٢. مقدمة في علوم القرآن, پیشین ص ٢٣.
٢٣. ابو عبدالله زنجانی: **تاريخ القرآن**, مؤسسه الاعلمي, چاپ سوم, بيروت ١٣٨٨, هـ, ص ٣٥.
٢٤. واقعی: **المعازی**, تحقيق دکتر مارسلن جونز, انتشارات داشگاه آکسفورد انگلستان, ١٩٦٤م, ج ٢, ص ٣٤٧.
٢٥. حافظ ذہبی: **معرفة القراء**, تحقيق محمد سید جاد الحق, انتشارات دارالتألیف, چاپ اول, بی جا, بی تا, ج ١ ص ٣٣ به بعد.
٢٦. دکتر يوسف حنیف: **حياة الشعر فى الكوفة الى نهاية القرن الثاني عشر**, دارالكتاب العربي للطبع و النشر, قاهره, ١٣٨٨ هـ, ص ٢٤٥.
٢٧. ابن الجزری: **النشر فى القراءات العشر**, پیشین, ج ١ ص ٦.
٢٨. ابو عبدالله زنجانی: پیشین, ص ٦٧.
٢٩. محمدعبدالعظيم زرقانی: **مناهل العرفان في علوم القرآن**, داراحیاء الكتب العربية, چاپ سوم, قاهره, ١٣٧٢ هـ. ج ١ ص ٤٠٦.
٣٠. على نوری صفاری: **غیث النفع فى القراءات السبع**, در هامش سراج القاری ص ٢١٨.
٣١. محمد غوث الناطق الارکانی: **نشر المرجان في رسم نظم القرآن**, مطبع عثمان, حیدرآباد, بی تا, ج ١ ص ٧.
٣٢. عبدالوهاب حموده: **القراءات واللهجات**, به نقل از کتاب مصاحف, مطبعة السعادة, قاهره, ١٣٨٨ هـ, ص ٩٤.
٣٣. ابن الجزری: **النشر فى القراءات العشر**, پیشین, ج ١, ص ٨.
٣٤. مقدمة في علوم القرآن, پیشین, ص ٢٧٥.
٣٥. ابن النديم: **الفهرست**, مکتبه خیاط, بيروت ص ٢٢٠.
٣٦. مکی بن ابی طالب حموشی قیسی: **الابانه في معانى القراءات**, تحقيق عبد الفتاح اسماعیل شنبی, مطبعة الرسالد, قاهره, بی تا, ص ٤٧ و ٤٨.
٣٧. ابن النديم, پیشین, ص ٥٩.

- .٣٨. محمد بن عبدالله زركشى: پيشين ج ١، ص ٣١٨.
- .٣٩. احمد بدوى: مجلة هفتگی الرساله، شماره ٩٦٦، قاهره، ١٣٧١ هـ ص ٣٣.
- .٤٠. شهاب الدين قسطلاني: پيشين ج ١، ص ٨٩.
- .٤١. ر.ك: كشف الظنون، فصل القراءات.
- .٤٢. ابن الجزري: النشر في القراءات العشر، پيشين ج ١، ص ٤٣.
- .٤٣. مكى بن ابي طائب حموشى قيسى: پيشين، ص ٤٨ تا ٥٠.
- .٤٤. ابن الجزري، النشر في القراءات العشر، پيشين، ج ١ ص ٩.
- .٤٥. ابن كثير دمشقى: فضائل القرآن، مطبعة دارالاندلس، بيروت، بي تا ص ٣٦.
- .٤٦. ابن مجاهد: السبعة في القراءات، تحقيق دكتور شوقى ضعيف، مطبعة دارالمعارف، قاهره، ١٩٧٢ م، ص ٤٦، ٤٧.
- .٤٧. ابن الجزري، النشر في القراءات العشر، پيشين، ج ١ ص ١٧.
- .٤٨. آية الله سيد ابو القاسم الموسوى الخوئي: پيشين ج ١، ص ١٨١.
- .٤٩. ابراهيم ايبارى: پيشين، ج ١، ص ٨٠.
- .٥٠. جلال الدين عبد الرحمن سيوطي: پيشين، ج ١، ص ٧٨.
- .٥١. مقدمتان في علوم القرآن، پيشين ص ١٧.
- .٥٢. ابن الجزري: النشر في القراءات العشر، پيشين ج ٢، ص ١٧.
- .٥٣. طه حسين: في الادب الجاهلى، مطبعة دارالمعارف، قاهره، ١٩٥٨، ص ٩٥ و ٩٦.
- .٥٤. ابوشامه متذسى: المرشد الوجيز: مطبعة دارصادر، بيروت، ١٣٩٥ هـ، ص ١٤٦ تا ١٤٧.
- .٥٥. ابن الجزري: النشر في القراءات العشر، پيشين، ج ١، ص ٢٦ و ٢٧.
- .٥٦. ابوشامه عبد الرحمن بن اسماعيل دمشقى، ابراز المعانى من حرز الامانى، مطبعة مصطفى انبابى الجلى و اولاده، قاهره، ١٣٤٩ هـ، ص ٥٥.
- .٥٧. عبدالله بن مسلم ابن قبيه: تأويل مشكل القرآن، باشرح و تحقيق احمد صقر، مطبعة دزالكتب العربية، قاهره، بي تا ص ٣٨.
- .٥٨. ابوشامه عبد الرحمن بن اسماعيل دمشقى: پيشين ص ٤٧٨.
- .٥٩. بنگرید ص ٢٠ همین مقاله را.
- .٦٠. ابن مجاهد: پيشين، ص ٤٥.
- .٦١. محمد طاهر بن عبدالقادر كردى مالکى خطاط: تاريخ القرآن و غرائب، رسمه و حكمه، جده، ١٣٦٥ هـ، ص ٩٢.
- .٦٢. محمد عبد العظيم زرقانى: پيشين، ج ١، ص ٤٠٦.
- .٦٣. مقدمتان في علوم القرآن: پيشين ص ١٧٠ و ١٧١.

٦٤. شيخ يوسف بحرانى: **الحدائق الناضرة**، تحقيق محمد تقى ايروانى، مطبعة النجف، نجف، ١٣٨٠ هـ، ج ٢، ص ٦٩.
٦٥. گولدرزپور، مذاهب التفسير الاسلامى، ترجمه دكتور عبدالحليم نجار، مطبعة السنة المحمدية، قاهره ١٣٧٤ هـ، ج ١، ص ٨.
٦٦. بنگرييد ص ١٨ همین مقاله را، بحث مصادر و مأخذ قراءات.
٦٧. ابن الجزری: **النشر في القراءات العشر**، پيشين، ج ١ ص ٤.
٦٨. بنگرييد ص ٩ همین مقاله را بحث ادوار تاريخ قراءات.
٦٩. ابو عمر و عثمان بن سعیدانی: **المقنع في رسم مصاحف الامصار**، تحقيق محمد احمد دهمان، مطبعة الترقى، دمشق، ١٣٥٩ هـ، ج ١١٤ و ١١٥.
٧٠. مقدمتان في علوم القرآن، پيشين، مقدمه المبانى، ذيل عنوان الفصل الخامس في اختلاف المصاحف والقراءات و القول في كيفيةها.
٧١. ابو شامة عبدالرحمن بن اسماعيل دمشقى: **ابراز المعانى من حرز المعانى**، پيشين، ص ٤٠٦.
٧٢. گولدرزپور: پيشين، ص ٥٥.
٧٣. محمدبن احمد انصاری قرطبی: پيشين، ج ١٥ ص ٤٠.
٧٤. ابن الجزری: **النشر في القراءات العشر**، پيشين ج ١، ص ٥٢.
٧٥. ابن مجاهد: پيشين ص ٤٥ و ٧٨.
٧٦. حسين بن احمد بن خالويه: **القراءات (اعراب القراءات)**، معهد المخطوطات العربية، خطى شماره ٥٢، قاهره، برگ ١٨.
٧٧. مکى بن ابى طالب حموشنى قيسى، پيشين، ص ٤٨ و ٥٠.
٧٨. ابن الجزری: **النشر في القراءات العشر**، پيشين، ج ١ ص ٤٤ و ٩.
٧٩. ابن الجزری: **غاية النهاية في طبقات القراء**، مطبعة مكتبه الحناتنجى، قاهره، ١٣٥١ هـ، ج ١ ص ١٢٤.
٨٠. دكتور عبدالصبور شاهين: **تاريخ القرآن**، دارالقلم، بي جا، ١٩٦٦ م ص ٢٠٧.
٨١. ابن الجزری: **النشر في القراءات العشر**، پيشين، ج ١ ص ٩.
٨٢. مکى بن ابيطالب، حموشنى قيسى: پيشين ص ٤٧ و ٤٨.
٨٣. ابن النديم: پيشين ص ٣١.
٨٤. حافظ ذهبي: پيشين، ج ١ ص ٢١٧.
٨٥. ابن الجزری: **غاية النهاية في طبقات القراء**، پيشين ج ١، ص ١٤٢.
٨٦. همان مأخذ.
٨٧. ابن مجاهد: پيشين ج ١ ص ٣٨١.

- .٨٨. ابوحعفر محمدبن حسن طرسى: پيشين ج ١، ص ٧.
- .٨٩. ابوعلي فضل بن حسن طرسى: پيشين ج ١، ص ٢٥.
- .٩٠. سيدمحمد باقر خوانسارى: روضات الجنات فى احوال العلماء و السادات، چاپ سنگى، ايران ١٣٠٧ هـ، ص ٢٦٣.
- .٩١. محمدجواد عاملی: مفتاح الكرامه، مطبعة الشورى، قاهره، ١٣٢٦ هـ ص ٥ و ٦.
- .٩٢. على نوري صفاتي: پيشين ص ٣٨.
- .٩٣. سيدمحمد باقر خوانسارى: پيشين ص ٢٦٣.
- .٩٤. دكتر صبحى صالح: پيشين ص ١٠٠.

